

Mahjas Weefis.

Mahjas Weefis teel 1900. gada 1. oktobrī. Nr. 8. 8. 8.

Mahja par studijas: par weenas slejas smalku rakstu (Piet) - tību, jeb to weetu, to labā rinda cenem, mahja 8 lap.

Mahja un ekspedīcija Rīgā, Ernst P. lazes grahmatu un bīschurkulatavā un buru-lecturē pēc Pētera bānijas.

38. gada-gahjums. — Mahjas Weefis ifnahk weenreis pa nodeku.

№ 42.

Sestdien, 16. oktobrī.

1893.

Mahjas Weefis ar Pēclikumu war pasfelēt un studijas nobot Rīgā, manā druktavā un Latweeschu grahmatu pahrdotavā pēc Pētera bānijas. Weef tam wehļ Peterburgas ahrpilschēta: Puhjischu Webert lga grahm. pabr., Terbatas Stabu celu stūrē un Sagodin lga pabr., pēc teelā pumpja; Zelgawas ahrpilschēta: Alberg lga grahm. pabr., Almenū eelā Nr. 11; Ahgelokalū: Lofberg lga pabr., Turgu eelā un pēc R. Kestlin lga, Slosas eelā Nr. 41; Ahgeemā: Mobin ljos teratavā; us Katrinās dambja: R. Upit material-prefschu pabr., Peterfatas eelā Nr. 3; Sarfandangawā: J. Itman lga material-prefschu pabr., Twaiku eelā Nr. 70, J. Itman lga material-prefschu pabr., Twaiku eelā Nr. 47, pēc Waldschleschena druhšča, R. Raminjus lga drehreenu pabr., Liltu eelā Nr. 2 un R. Upit lga material-prefschu pabr. Duntsemuschas eelā Nr. 36; tad wehļ jītās pilsehtās, tā: Sehfo: B. Peterfon lga pahrdotavā; Walfā: M. Rudolf un Paulin lga grahm. pahrdotavās; Walmceerā: G. Trey un deha lga grahm. pabr.; Zelgawā: Wehphorn lga grahm. pabr., Wils eelā; S. Allman un Jaeger lga grahm. pahrdotavās; Wauftā: S. Allman lga grahm. pabr.; Ruligā: Wehphorn lga grahm. pabr.; Walfō: S. Ley lga grahm. pabr. un bīskotēlā un J. Strichmann lga grahm. pabr. Tad wehļ „Mahjas Weefis“ war pasfelēt pēc saweem žeen. draudfes mahjajiem, skolotajiem un pagasta strichweem, kurus mihļi luhšu, tašdas apstelleschānas laipni pēceni.

Saturs: Semkopiba un sadshwe pēc Kreewu un Latweeschu reformu. — Par wehleschānu reformu preefshilumū Austrijā. — No eestichemēs: a) Baities leetas. b) Original-pnojuumi. c) Baities notikumi. d) No jītām Kreewijās pufem. — No Rīgā. — Teelu leetu nodala: Jaulajent un atbilde. Par gēms sabadichānu. — Ši mahju wehleschāns sadshwes. — Walejās wehleschāns. — Dentalspojumi. — Turgu sīnas. — Raudas pahju ženos. — Berlīnes bīschā. — No ahrjemem. — Telegram. — Daldobī raksti: Berlīnes bīschā. Pēclikuma: Wenas walgs. — Lo-jeng. — Saimnezi- bānijas: Rā swaiga juhtas gata jēp. — Demu graudi. — Dīstā. — Mīkštas.

Semkopiba un sadshwe pēc Kreewu un Latweeschu reformu.

Latstajiem warbūt nebūs nepatīkami dīrdēt labā Kreewu femneela domas par šarpību Kreewu un Latweeschu femneela saimneelochānā un sadshwes labrībā. Rakstis, kurich te atstahjās, daschās masaf hūnigās un ne eewehrojamatās weetas ilstahjot, ir nodrūstas no Auglās Waldibās ifdotās awifēs „Вельскій Вѣстникъ“ šcha gada 9. un 11. num. Mahneeks, Peterburgas gubernas femneeks, 5 gadus nodshwojis starp Wīdīsem Latweeschem, tā apshri-branzejis tirgotajs ar fihlām prezem. Rā if raksta wehšoms, tad wīnšch it pareisi spreesch par femkopību, mahjas dshwi un stolu stahwohli pēc Latweeschem un jo pamatigi pasifit Kreewu femneeku saimneelochānu un eeraschās. Starpība starp Kreewu un Latweeschu femneeku stahwohli esot ištī leela. Latweeschī Kreeweem esot daschā sīnā jo tabki aifstiegu- kšes preefshā. Latweeschī wīseem spehkeem zen- tahotes weens otru pahripēt lahrīgā mahj. un femkopībā, amatneegībā un behrnu skolochānā, Kreewu femneeki turpretim masaf dhenotees pehž ifglīhtības un masaf gahdajot par behrnu skolochānu. Zehloni Kreewu un Latweeschu femneeku dshwes un lablsh- jības starpībā sewifschī esot mellejami Kreewu fem- neeku schuhpojochānas laihlībā, kura šarp teem weenofeses toti leelā mehrā un ispostot tautas lablshjību. Rakstītajs teiz: „Es peezu gadu laikā šarp Latweeschem dshwodams, neredseju it daudž drehdrehuschu, zil pēc mums Lugas pilsehtinā (Peter- burgas gubernā) weenā pašča seemā. Lihdī nesa- marnai pēschuhpojochos es šarp Latweeschem nemaf noehnu manijis, bet pēc mums Kreeweem tahdus waram redjet waj pēc katra labā sūhra. Latwee- schī jēkā hūhdams, ar mantam us Rīgū jeb zitur kur brandams, nekad nešchuhpo. Krogā firgus baro- kume, wīnšch retā atgadijēnā ipfiet mehrinu schānāja,

no kura padsevas patš pirzejs un tā lihdsbrauzeji, laihdami mehrinu no rotas rokā. Lihdsbrauzejem — beedreem Latweechis, jēkā hūhdams, nefad nekauj pēchertees. Zaur to tad ari strīdhi un kauschāns šarp jēla brauzejem nenoteek. Pehž pabeigstām darischā- nam mahjās pahrbrauschu Latweechi sawem seewa un behrni ar tahdu preeku, it tā tee gadeem nebahju redsejusches. Pēc mums Kreeweem tas pawisam otradi. Ja muhsejee brauz us Lugu waj Peterburgu, tad šarkauj wefumā waj wīsu labību un seenu, nefatotees us to, waj mahjā kas paleel waj ne; jadabū taitschu nauda, ar to samafat nodofkus un nolihdīnat par masaru eekrahtos parabus. Bet pahrdewuschī pilsehtā sawus rāschojumū us šanehuschī nodofkeem nolēmto nandu, tee pawisam aifmirīt sawu wājohfību un truhjību, aifmirīt nodofkus un parabus, dodas pirmā labakā waj trakteeri, isfauz tuhlin wīsmasaf zeturdatu wedra degwīhna (brandwīhna) un alus glahfi jeb, tā mehs scho mehu wīna augstuma deht šaujam „arschīnu“, un nu til šahšas pluhdi. Jihsehuschī kopigo zeturt- dal wedri, šahk weens, otru pozenat, eet no labāka us labāku, no trakteera us trakteeri, un nemet agraf meera, kamēr wīsa eemētā nauda pagalam un labjās wairis nenes. No pilsehtas mahjās brauzot, lai gan jau pīnā dūhšchā, tee tomēr neweenai dšeramai weetai garam nelaidis; katrā labakā jausprawa grim- stochā dūhšchā un wīsur tad tel degwīhns (brandwīhns) strauem. Tur nu noteek daichabi veebigi stait, draudshiba mainas ar strīdhu, lamafchānos, kauschānos un sagschānu. Sirgi pa to laiku stahw us jēta ar pilsehtas eepirkumeem, bet labdas wraudhitas. Te nu arweenu gadas, tā eepirtās mantas pašū, firgu leetas teel nosogtas jeb šabojatas. Kad brauzeji atkal sarodas kopā us tabtrauschānu, tad itah- das, tā dascha wefums pawisam aplaupits, dascha firgam wīfas schiras nosogtas. Branzeji weens otru tur aifdomā, kas dod eemesu sawnarpigai pahrmelle- schānai, kura arween mehds beigtees wispahrigds kontinōds. Sagtās leetas arweenu mehds atratees zitu lihdsbrauzeju wefums; sagli un apfagto drihs ween famerina un meera derību apsegeel ar no sagta ispierto draudshības simbolu degwīhna (brand- wīhna) blahschī. Schahdā lahrībā tee nobrauz wīsu žetu, pēc katra labāka schos pašchus štaus otkrohodomai. Pehbigi jēkā branzeji weens pakaf oira eerodas mahjās: weens ar fadnustu azi, otrs tā tahjneeks bet firga,

treschajam atkal tilai firgš atnāt mahjā. Te nu šahšas jauni staiti. Wīhns pagirās, šahbā dūhšchā un bet naudas, tuhlin eesaf ar seewu un behrneem fildotees, šalauj tos ar pirmo bofi, kas tam gadas pēc rotas un isfien if mahjās. Ja nu seewa pret tahdu wīhru eefneeds hūhdshu šahdchās preefch- neezībā, tad arweenu dabū par atbīdi: „Rā ifla- majatees, tā ari falihgheet, to mums wīschu leetas degunu bahst.“ Sahdchās preefchneezība gandrī arweenu aifstāw schuhpu, teikdama: „Wīnšch saim- neeks, wīnšch patš sawu wantu gahdajis, winom ari teefhba to palajit!“ Kreewu femneeku gīmenes dshwi rakstītajs mums tehlo toti tumshchās krahhās. Kreewu Latweeschu gīmenes dshwi warot nemt par škaitu preefchshīnai. Wīnšch raksta schā: „Wuhhu femneeku leelafai dafai naw peenahjigās jehgās par labu gīmenes dshwi. Seewai mahjās naw it nelahdas nosihmes. Rātris war wīnu nefodis apwainot; wīhns par wīnu ne- gahdā, par mahjās saimneezību neruhpejas. Seewai gandrī tā wehdfenei jastrahdā laukā un mahjā, kamēr wīhns, padwees dšerchānai, noschuhpo wīsu nandu un eelihlā mahjās saimneezībā nepejeechāni wājohfigās leetas krodhneekam. Pretotees seewa ne- dshk, ja negrib boudit wīhra smagās dūhres. Rīdas un kauschāns Kreewu femneeku gīmenes parafsa leeta. Seemas šahdu laiku padobas wehdfenes juh- gam, bet beidsot wairis newaredamas panest pahre- stības, atstāj wīhruš un dshwo pašchās us sawu roku. Ar schahdu gīmenes dshwi eeron tad ari behrni un eestota to par pīlnigi dabigu. Neitlumība dhen dšitas fahnes ari nahlofchā paardšē. Turpretim par Latweeschu gīmenes dshwi tilai japreezajas. Pēezu gadu laikā es šarp Latweeschem neredseju neweenas pašchās seeweetes, kas būhtu no wīhra schīhrušees. Wīhns ar seewu pēc wīneem dshwo satizigi un mīhligi un rahda saweem behrneem kreetnu preefchshīnai.“ Par Latweeschu saimneezību un femkopību rana- dams, rakstītajs preezajas, tā tahs teefot lahrīgi un preefchshūnigi weetas. Latweechi seena nemechdot pahrdot, bet ifleetojot to pašču saimneezībā, labā seena gadā paleelinadami lopu skaitu un tā gahda- dami ari par lauku mehshochānu, kura Latweechi pēegreeshot semifschu wehribu. Seemē ženas pēc Latweeschem esot mīhligi augstas, noma par peem. Ne-esot majala par 18 rbf. par dešetim, bet Latweechis tomēr fitotees zauri un pat wehļ eetaopot. „Lat-

weechis“ teiz rakstītajs, „ir aifinis, tā seme ir fem- kopja lablshjības un turības awots, tabel ari wīnšch to apfrahdā ar leelafu ruhshu un ushīhtību. Rā femkopis Latweechis dara brīhnumus. Purwos wīnšch nosuhna, raldams gahwjuš krusam un schēhram, uswēdams no augstām weetam zeetu semi un fa- jauhdams to ar mehseem — un beidsot ifnāt tahda arama seme, tahdas pēc mums ir dahrsā neatradīfi. Ja thrumš atrodas paauhtā weeta, kuru leetas no- stalo, tad tur uswed purwa semi un nolōifa ar mehseem, ja lauks atminains, tad atminus norof, jeb ari wed mahjā preefch hūhwees. Schahdi uskoptids lauhds labiba aug warena un femkopja publes ba- gatigi atmafajas; sīfita seme tam atnes ap 10, bet labāka pat lihds 30 procentu. Mums, Kreewu fem- neekem, pshawis ir labafas un leelafas, tā Latwee- schem, mehš ari ceptajam wairaf seena tā wīni. Bet muhhu femneeki eeraduschī seenu pahrdot un zaur to ifnāt, tā dascham jau seemas wīdū peerūst lo- peem barības un nu japahrdod ari tee. Par seenu un lopeem eemeto nandu muhhu femneeks arween nodfer, atlituschos lopus baro ar gareem falmcem. Nusas jau rudenti pahrdod lihds beifšamam grandam, un tilai no defmit femneekem weens patura zil nezil preefch sehllas. Peenāf pawafaris un lihds ar to ari galejais postis: nomehrejušchais sīdshsch newell, naw maifes, naw ari sehllas ar to laurus apdē. Wajadshu daudš, bet naudas naw ne grašcha un aifneetees ari nekur newar. Jakeras pēc beifšamā lihskā, jagreeshās pēc bagatā mantrauschā, femneeku šuhjeja, tahds katrā šahdchā atrodams. Tas ari gatams palidset, bet ar nolihgumu, tā par katra aifdotu mehru rudenti jaatdod dīwi, jeb pēc katra mehra japeemafā wīsmasaf pahri rubhī naudā.“ (Turpmā beigas.)

Par wehleschānu reformu preefsh- likumu Austrijā.

Wehleschānu reformu preefshilumū Austrijā. Wehleschānu reformu preefshilumū Austrijā seenu. Latstajiem jau pasihstams (fl. telegr. 40. num.). Walfis faeinas atlahschānu schogad ar jo leelu in- teresi gaidit gaidija, un bija ari eemefis gaidit, jo nebija gādami titween eewehrojami un swarigi appreedumi un nolēhnumi, bet wīsa politīškā at- mosfera bija tā šararuse, tā šcha eemēta deht tau- tas weeteeku faeimā pēc atlahschānas bija gaida- mas jo dshwās un afas debates un fahjshites. Bet waldiba paie ifnihzināja wīfus gaiditos swarigos ap- Momsens — liberals (brīhwprahigs), Kurzius atkal teels keisara waras pēcritejs. Wuhdams labi wezs, Kurzius jau faudejis agraf dshwo garu (wīnam jau 77 gabī).

Daichadi raksti.

Berlīnes dshwe.

Pogahjuschā gadā Parīse ifnahja labda grahmata ūm nosawkuma „Spre ues Atena“, kura us semi greeha leelu eewehribu un atshahja labu eespaidu, tillab us Fransichu tā ari Wahzu publiku. Schahš grah- matas autors, pehž dšimūna Franzūfīs, apfrahbigi, jēgigi, bet aifween pateefigi atshahsta sawus pēch- hōjumus Berlīnē. Eewehrodami swaru, tahds ir wehschu semu un pilsehtu pofehchānai, turam par wājohfigu pehž minētās grahmatas pašneegt schēit gahwenatās un interesantās sīnas par Berlīnes lauhju dshwi. Agraf, lihds 70. gadam muhhu gaduimēni Ber- līnē bija sawa noteikta fihognomifja (ahrejs ifstais), it katra Berlīnes eedshwotaju wāreja pasif pehž to lihstām sawadibām. Turpretim tagad, kur Berlīnes eedshwotaju stais toti sīpēri pawārojees (no 1871. līhds 1890. g. Berlīnes eedshwotaju stais pawai- rojees no 826.000 lihds 1.579.000, t. i. palkis dim- reij leelaks), wežā pilsehtas paudse nomahsta no prowīnischu eehahzejem, jauneem eedshwotaju ele- mēntem. Wežā Berlīne ir ifnihjuse, bet jaunā wehļ naw nobīnājusēes. Saprotams, tā ar laiku starpība starp agrateem Berlīnes eedshwotajiem un jaunajiem prowīnischu eehahzejem ifhūdis — un pašchi laudis istais to kopigu — wefelu, bet tagad wehļ pēc eedshwotaju ihpahchību raksturoschānas un nowehroschānas ja- ūwehro, tā Berlīnes eedshwotaji naw nebūt kas kopigs — un tā teem truhst wispahrigi kopiga rakstura. Kas attegas us sīnību wīhreem, tad jajata, tā

pehdejds 30—40 gabds Berlīne semi šapuzinajufe wīslawenafos Wahzu sīnību wīhruš. Leelā daka Wahzu profesoru ir toti bagati, jo nabadsigakee laudis newar nodotees tē labi sīnīstai daribībai, tā bagatee. Meluhtojotees us bagatību, tee dshwo deef- gan mehveni, kaut gan eheids, tomēr weentahrschi mehletōds dshwotōids. No wīseem tagadejem Wahzu profesoreem Berlīnē wīseewehrojamaus un wīsejenijamafais bet schonbam ir slawenais dabas pehtneeks Helmhohls. Pilsehta wīnam uszehlufe toti patihlamu wasaras mahju Šcharlottenburgā. Helmhohls, lai gan tas jau 70 gadus wezs, tomēr wehļ spīrigs un mundrs žilweks, kas par wīsu interesejas, ifnemot politiku; kā paıda- gogs tas ir fihws klasijima pretineeks, apfpreesch medijinas jautajumū; kopā ar Wīldenbruchū (Wahzu dramaturgu) raksta patriotīskas lugas, tura us lugeem runas; apmeklē mahsheneekus; kaut gan, — pehž pašča ifteikumeem — nēla nesaprot no muškā, tomēr toti nododa Wagnern (slaweno Wahzu fomp- onistū). Wīnšch ir toti stingri pahrelezinats poli- tīškis; lahds ministrs, kurejch nepademās wīna grībai, dabuja no wīna portreju (gīhmetni) ar parafku: „sic volo, sic jubeo“ (tā grību, tā pawehlu). Ber- līnes eedshwotaju starpā ifzehlusees schahda paruna par keisaru: „Starpība starp Deewu un muhhu keisaru ta, tā Deews sin wīsu, bet keisars sin wīsu labati.“ Wahjijas keisareene ir leela anguma, pīlniga, ween- lahrscha un lahshdīga seeweete, kuru maf eewehro. Sawu laiku tā pawada, pahrautadamās pa dahseem un apmekledama labdarigās eestahdes. Laudis par wīnu toti maf runā un wehļ masaf to dara patš keisars. Kas attegas us sīnību wīhreem, tad jajata, tā

wehleschānu reformu preefshilumū Austrijā. Wīnšch jītadas dabas — rakstura ir oirais slawenais Wahzu wehsturneeks, Kurzius. Momsens — nerwoofs, ahu mehli, Kurzius — meertigs, lahshdīgs,

"München. Allg. Ztg." gluschi pareisi peefihmē, nenah-
kuse neweenam negaidot un ari ne-efot ištēnibā deefin
zil eewehrojams un swarigs atgadījēns. Jau wairaf
meheņeši atpakaļ, kur v. Kaltenborns wairakfahrtigi
luhdsis feijaru Witumu, lai to atlaistu no amata,
wifj jau apradinajushees ar domam, ta drihsumā
nahks zits kara ministrs. Ka kara ministra v. Kal-
tenborna aishugumees tuhlin nepeenems — notijis
tikai tadēl, ta tam peh3 kara spehla reformas preefich-
lituma peenemshanas walstisfaeinā wehl bijufe dascha
laba leeta kara spehla pawairoshanas un jaunā kara
lituma eeweshanas sinā janokahreto. Tagad nu tas
esot notijis, v. Kaltenborns esot sawu peenahumu
ifpildijis un nu tas ari warot atfahptees. Bijusheis
kara ministrs, ta wispahreigi pasihstams, nebija nelāds
teizams rumatojis, tas jo gairichi bija redhams pee fa-
rumam, kas atteezās uf kara spehla reformas preefich-
litumu un uf saldatu mozišhanu — kur walstisfanz-
leram, grafam Kapriwijam, bija, ta fakot, paslahwigi
waj weenam pascham jazeesh wijs deenas karšums
un jaet ugumis eenaideeem — kara spehla preti-
neeleem preti. Tagadejis kara ministrs Bronsaris
von Schellendorfs, kuresch dšimis 1833. g., wispahri
pasihstams ta kreins generalis un, ta "München. Allg.
Ztg." ironiski peefihmē, ari Leipzigas un Wituma
eelu fihri (i. i. grafam Kapriwijam) ne-efot nelāds
nepasihstamais. Sche gan ari pa datai buhs melle-
jams eemelis, kandel Bronsaris von Schellendorfs,
leelai dafai gluschi negaidot tika eezelts par kara
ministri. Kapriwijam, luhf, schinis gruhds laids
wajaga ufizjumu paligu, lai felnigai waretu strahdat,
tiklab pret leelgrunteeku minshafchanam pret Kreewu-
Wahzu tirdšneezibas lihguma nofehghshanu, ta ari
aplawot daschas zitas Kapriwijam ne wifai patihla-
mas leetas.

— Kamē Wahzi wehl gudro, kur nemt wajadšigo
naudn preefich kara spehla uštreshanas — un lahdi
buhfu ifbalami nodokli, kam jausleek nodokli un kam
ne, tiknē atfal ifplatijschās walodas, ta esot no-
domats stipri ween paleelinat floti un schini noluhkā
peepraft walstisfaeinā kreditu. Ka redset Wahzu
floti leelu un warenu feijara Wituma ideals un ta
tas tadēl labprat gribetu to leeliski paleelinat, naw
wairs nemof jafchabdas, bet drihfaļi gan waretu

schabitees par to, waj Wahzu tauta ta eedomas tif
weegli ifpildis un atwehles wajadšigo naudn. Un
ta Wahzu tautai jau tahdas leetas, ta atwehlet
naudn preefich kara spehla, femiſki marinas —
juhēas spehla, pawairoshanas jau lihdi kalam, to
wareja, kam azis, redset no ta, ta Wahzi, ifdširde-
juſchi, ka aikal nodomats peepraft naudn preefich
flotes paleelinshanas, traktiſki uſbudinajās, ta ka
Kapriwijam tuwu ſahwoſchā "Nordd. Allg. Ztg."
jutās peepreeha tautu luhlot apmeerinat, ta tahdam
walodam ne-efot tiklab ta netahda pamata, bet tomēr
min. waldbibas awife pilnigi nepanahja ſawu mehtri,
femiſki wehl tadēl, ta daschas zitas awifes, kurām
faites ar waldbibu, ta peem. ofizielais laitraktis
"Deutscher Arnee und Marine Anzeiger" lehnā garā
luhloja aifrahdit, ta gan daschu neela miljonu wa-
jadseshot, ta ka daschu kugu buhwe japabeidſot un
ari daschi wehl jauni nodomats taifit, bet tas jau
nelo daudj neifstaiſchot. Peh3 wina pascha apreh-
kina ween jau wajadšigi ap 14 milj. marku. Ka
tahda riſhofshanas tautas neſpēj apmeerinat, pilnigi
ſaprotams, — un ſchibs nemeeribas augl tad ari
parahdas leeliskajā ſoſialdemokratijas augshana, kura
ari stipri monama pee "landtagu" wehleschanam.

— Neſen Bremenē Witumam I. tika atklāts pe-
minētšis, uf kura atklahshanu bija ari eeradees fei-
ſars Witums II. un ta jau arweenu newaredams
nozeestees nerunajis, ari tagad tureja lahdu garatu
runu, kura ſtarp jitu ari aifrahdija, ta wina tehwa
tehwa esot bijis nolemts ifpildit Wahzu karſtalo
wehlesjumos un teem lihdi ac uſwareto feijara kroni
ari ſagahdat weenibu. Preefich ſchi darba iſweſchanas
Witums I. atradis leelus wihrus, kureem bijis tas
gods, ifpildit ta domas un lihdiſi strahdat ta padoma
dewejeem. Nu, mums ſcheet, ja ſcho wiſru, i. i.
Woltes un jo ſewiſchi Wiſmarā, nebhju bijis, tad
Witumam II. ir tagad wehl buhtu tas gods, neſt
tikai Pruhſchu karala kroni un las ſin waj Witums I.
jel wiſā ſawā muſchā buhtu ſapnojis no weenotās
Wahzijas.

— 22. (10.) okt. Sakschu karalis ſwineja Dresdenē
ſawus 50-gadu kara deenasta ſwehikus, pee kureem
ari peedalijs feijars Witums, kuresch Saksijas kara-
lim paſneehja iſgreinotu ſeldmarſchala ſili un tahdā

atgadijeend, ta tas no Wituma zitadi nemaf naw
domajams, aikal tureja lahdu garatu runu.

Franzija. Awifes "Figaro" wahedi, ta Parife
Kreewu wirſneeleem ſagahdaschot tahdu ſanemshanu,
ta tee nekur zitur neatradiſchot pilnigi peepildiju-
ſchees, jo Kreewu juhneekus Franziski wiſur
ſanem ſirſnigam gawilem. Swehiku preekus tikai
uf iſhu lajzinu pahetrauja marſchala Mat-Mahona
nahwe. Marſchals Mat-Mahons dšimis 1808. g.,
peedalijs ari Wahzu-Franzichu kara un bija wehlat
ilgatu laitu par republikas prezidentu. — 22. (10.)
oktobrē nelaika Mat-Mahona meefas ar leelu godu
apglabaja Imwalidu baſnizā (domā), pee kam pee-
dalijs ari Kreewu juhēas wirſneeki. Parifes arti-
biſkaps iſdarija wajadšigo beuru zeremoniju. Mini-
ſtru preefichneek Dipi's (Dupuy) pee nelaika ſahra
runadams, ſtarp jitu aifrahdija, ta Mat-Mahons
bijis tabs un leels Franzuſis, uf kura karoga ſah-
wejis rakſitis: "wiſ preefich tehwijās, wiſ preefich
Franzijas". Karaministrs generalis Loafiljons atfal
uſteiza nelaika darbibu, duſchju un uſwaras kaujas
laukā. Druſhmeschanās ar Imwalidu baſnizu bija
koti leela un notika ari wairaf nelaines atgadijeent.
Ta peem. ſtatitaji bija ſalahpuſchi lahda kofā, kas
newaredams panest pahrat ſmagās naftas, luſfa, pee
kam wairaki tika gan weegli, gan ari ſmagi eewai-
noti. — Peh3 Mat-Mahona apglabashanas Kreewu
nozeestees uſweſchanas ſwehiku aikal tika turpinati.
Ta prezidentis Karno 24. (12.) oktobrē Amelanam
un Kreewu wirſneeleem Elifejas pili iſtriſchoja broka-
ſtis, pee kureem wiſch iſteiza noſcheplobams, ta tit
wiſai drihſ buhſchot jaſchlewas un pee tam paſinotu.
ta wiſch 15. okt. braukſchot uf Zulonu. — 25.
(13.) okt. pulſti 1 1/2 nakti Kreewu wirſneeki atſahja
Parifi. Atwadishanas bija leeliska. Dauschu bari
nemitedamees ſanza: "Uſ redſehshanas!" "Lai dšimo
Kreewija!" 24. (12.) oktobra wakarā par godu
Kreewu juhneeleem iſrahdija lahdu operu, kuru ap-
meleja ari Karno, kas Amelanu uſluhda ſawā
loſchā, kur tad abi pa iſrahdes laiku palika kopā.
Kreewu tautas himni dšedataji noſchēdaja gehrbu-
ſchees Imana Breeſmigā laika uſwalkōs, turklāt ari
wehl atſkaneja leelgabala ſchahweens un uf ſtatuweſ
parahdijās lahds tehls ar meera ſaru rokās. Kad

peh3 tam atſkaneja — tika ſpehleta marſeje, uſhe-
lās Kreewi no ſawem ſehdeleem, klatschoja un
Awelans ſanza: "Lai dšimo Franzija! Lai dšimo
Kreewija!"

Telegramas.

Peterburgā, 13. okt. "Ruſalkas" boja gabju-
ſcho juhneeku palatpalikuſcham gimenem Wina Kei-
ſariſtā Augſtiba Leelknaſs Tronamantineekſ dahwoja
2000 rbl., Winu Keiſariſtās Augſtibas Leelknaſi:
Meklejs Mekſandrowiſchſ 4000 rbl., Georgs Mek-
ſandrowiſchſ 1000 rbl., Leelknaſeene Jelaterina
Michailowna 500 rbl. — Generalleimants Grode-
kows eezelts par Amuras generalgubernatora paligu.

Parife, 25. (13.) okt. Wina Majeſtate Kre-
ewijas Keiſars noſuhtijis marſchala Mat-Mahona
atrainē lihdiſchētibas telegramu. Pehdejas diwi dehli
nogahja pee Kreewu mehſneeka Woreneheima un to
luhda, Wina Majeſtatei Keiſaram iſfazit winu pa-
teizibu.

Parife, 26. (14.) okt. Winu Keiſariſtās Aug-
ſtibas Leelknaſi Pauls un Sergejs Mekſandrowiſchſi
ſchodeen apmeleja prezidentu Karno.

Lionā, 25. (13.) okt. Kreewu weefi ſche eeradās
ſchodeen preefich puſdeenas un tika ſanenti un ap-
ſweikti jaufmigi. Ratus, kurdš Kreewi brauja, pah-
pildija ar puſem.

Berlinē, 25. (13.) okt. Peh3 privatam ſinam
if Bernes (Schweizijā) tureenas polijija pagēr, lai
wiſi ahreemneeki, kwei dšimo Bernas kantonā uſ-
rahda ſikunigās legitiimajijas ſihmes jeb ari ta kau-
jiju eemafā ſikumdš noteikto droſchibās naudn.
Ta ta ſtarp ahreemneekem ari atrodas daudj
Kreewu ſtudentu un ſtudenteenu, kureem nelabdi
naw eepeljams ſamafſat kauzijās, tad wini tiks if
Bernas kantonā iſraiditi.

Berlinē, 26. (14.) okt. Bieſchā ſchodeen iſpla-
tijās wehſis, ta Kreewu-Wahzu tirdšneezibas lihguma
ſarunas esot tuwu ſalihgumam.

Iſpaſhneekš un iſdeweis: Ernſts Plates.
Iſtibidige redaktori:
Dr. phil. Arnolds Plates. Dr. philos. P. Sälitz.
Дословно цензуром. — Писа, 14 октября 1893 г.

Адвокатъ
D. K. Zombergъ,
Rigā, Ieklajā Sumprawu eelā Nr. 21.
Nuunajams:
rihtōs no pulſti. 8 lihef 10;
pehpuēd. no pulſti. 3 lihef 8.

Lai 1894. gadam wajadšigās
kantoru grahmatas
latkus apſelētu, to luhdi
Augusts Lyra,
papiwu, rakſtamu un ſihmejamu leetu
pahredotawa leelumā un maſumā,
kantoru grahmatu un ſawertu fabrika.

Kaepaju dšenas ſikſnas, 10
kameelu ſpalwas dšenas ſikſnas
peedahwā willehtali par ſabrilas zenam
T. A. Kreyenbergъ, Rigā,
tanwu fabrika,
Ieklajā Rihſteru eelā Nr. 12.



„Perfekta“
weenigā, teesham wehtras
droſcha
ſehſtas un ſtalla laterna,
beſ zilindra.
14 deenas iſmeghinaſchanai.
Hugo Herm. Meyer,
Rigā.

Sludinajumi.
Sw. Peterburgā.
No 17. oktobra ſahlot, katra ſwehdeem, pulſten 8 wakarā, Sērgijewſtala
Nr. 10, dšim. 22, Apuſtulu drauſes baſnizā
Lath. garigi preefichneſumi.
Pamatigās iſſtadbroſchanas par baſnizās pirmajem laiteem, par baſnizās wehſuri,
par praweſchu rakſteem, par ta kunga otro atnahshanu, par laika ſihmem u. t. t.
Swehdeem, 24. oktobrē ſch. g.: Ko noſihmē ta kunga nahſchana tā ſaglit?
Mateſja ew. 24. 40-44.
NB. Ce-eja ſatram brihwa.

Tehjmaſchinas,
miſina, tombala un niſeta, taiſnōs un ſmuļds ſajonds ar wiſeem peederumeem.
Kaſijas kamas un Kaſijas dširawas.
Galda un ſehla lukturus no balta ſtahrda, miſina, tombala
un jaunſudraba.
Tehibretes un waiſes kurwus, miſina, niſeta un laketus.
Ehdamkarotes, tehſkarotes un preefichlejamās karotes.
Ibſius Fiſkara galda nahſchus un dalkſchinas.
Emalsetus un apzinuets ſehla traufus, ta ari dascha-
das mahſaimneezibas un ſehla leetas peedahwā leelā iſwehli,
wairumā un maſumā
weenigā, wiſu wezakā un pateeſā
J. Redliha
Anglu  **magasiņā.**

Jaeger un beedra
wihnu pahredotawa
(dibinata 1816. g.),
Ieklajā Grehzineeku (Ginder) eelā
Nr. 30.
Leelā iſwehlē
Kreewijas
un
ahreemes wihni,
ſonjaks, rums, araks, ſchampauja u. t. t.
Noliktawas:
Jelgawā pee **C. Torchiani** (M. Klifsmann).
Leepajā pee **J. N. Mamonow.**

Wihnu tirgotawa un ſchampauja fabrika

Universel
Grand Champagne.

sec, demi-sec, doux,
peh3 Franzichu paranga (pubelēš ruhdiſis) pagatawōs no

Ludw. A. Schweinfurtha,
Rigā, Grehzineku (Sinter) un Marſal-eelu ſudri.

Dee  „Gulbja“.

Modes pretichu pahredotawa
Rigā, Kalku eelā Nr. 37, netablu no rakſtiſcha (blaw manai dšju pahredotawai pee „Gulbja“).
Baur ſcho paſinoju, ta ſcho manu magasiņu apafchā un pirmā ſabwā eſmu no
jauna pahredowējis un kreini paplaſchinajis dirzeju labā, ta ari pretichu iſwehli papil-
dinata if labatām ſabrilam uf to wiſbagatigato.
It iſpaſchi eewehlu ſelofchās prezes leelā daudjumā un par ſabrilas zenu: Drehbli
laſcholu apwehameem, paletosem un uſwalteem. Drapi, buſktinu, tuhfu, wadmali
un pswadmalu. Sehgel-andelli preefich lugem, leelalām un maſafām laiwam, ta
ari preefich eepalaſchanas, braſillas (weelumu ſegus). Andelli leelā iſwehli, ta:
Piniſas, Zaroflawas, Maſlawas un Holandijas.
Turku andelli
no 10 lap. arſchinu un dahragati.
Preefich eewehſiſchanas un balles kleitam: braun, dibitu, ſaſchimir,
ripſu, alpaku, zeſru, ſamtu, ſihdu, atlaſu, katunus, kretonus, ta ari lakatus
no ſhda, atlaſa, ſaſchimira, buſktinu, uſwadmalu un wiſadas ſchalles. Wiltas un watekus
deſno, arihdu deſno, tepilus, gardines, ſauſchutoleem, wafſu drehbli preefich
galdeem un preefichanteem un zitas prezes.
Weſ tam wehl atronas manā namā magasiņu preefich ſecweeſchu un behrnu
apahreem, ta ari ſkolenu un ofiſeru tuhfu u. t. t.
Wifas prezes pahredodu ar galwojumu.
Naudas wehſtules ſuhtomas uf ſchahdu abreſi: P. M. Potapow, Rigā.

Manā grahmatu un bilſchu drukatawā, Rigā, pee Petera
baſnizās, ta ari wiſās zitas grahmatu pahredotawās, dabujama:
Widſemes wezā un jaunā
Laika grahmata
1894. gadam.
Maſja: ne-eeſecta 5 rbl. 100 gab., eeſecta 10 ſap. gab.
Ernſts Plates.